

SIFTON, Hon. Clifford—Suite.

Palement des témoins et jurés dans les procès criminels au Yukon (sub.) 2712.
 Dépenses diverses, frais du ministère public, sténographes, enquêtes du coroner au Yukon, etc. (sub.) 2716.
 Révision des statuts fédéraux, arrêtés du conseil et proclamations (sub.) 2727.
 Kéwatin, district (sub.) dépenses du gouvernement, 2753 ; entretien des aliénés, 2753.
 Canadiens en détresse à l'étranger, ailleurs qu'aux Etats-Unis (sub.) 2753.
 Hot-Spring, près Banff, réserve ; chemins et ponts (sub.) 2753.
 Ministère de l'Intérieur, frais judiciaires (sub.) 2754.
 Yukon—Levé de la frontière par rapport à la Colombie Anglaise, depuis lac Teslin jusqu'à rivière Alesk (sub.) 2754.
 Sauvages (sub.) Ontario, soins médicaux, 2808 ; Ontario et Québec, couvertures et habillements, 2809 ; chefs de Gibson et du Cap-Croquer, et agent de Saint-Régis, appointements, 2809 ; transport des Sauvages d'Oka à Gibson, 2810 ; arpentages des réserves, 2810 ; fonds d'administration des terres, 2811 ; construction d'une geôle à Saint-Régis, 2812 ; Nouvelle-Ecosse, appointements, 2813 ; grains de semence, 2813 ; Nouveau-Brunswick, appointements, 2815 ; secours et grains de semence, 2815 ; soins médicaux, 2815 ; dépenses diverses et imprévues, 2816 ; Manitoba et Territoires du Nord-Ouest, total, 2816, minoteries et scieries, 2826, dépenses générales, 2827 ; Colombie Anglaise, internats et écoles industrielles, 2827 ; dépenses de bureau et dépenses diverses, y compris irrigation et répression de la vente des liqueurs, 2829 ; dépenses générales, 2830.
 Terres à houille (rép. à int. Haggart) 2832.
 Rapport sommaire du bureau géologique pour l'année 1900 (prod.) 2834.
 Bill (n° 38) Compagnie de transport du Grand Nord (débat sur mot. Oliver pour renvoi au comité des chemins de fer, de son 6e rapport) 2935.
 Immigration (débat sur mot. McIsaac pour 2e l., 3048.
 Bill (n° 115) modifiant la loi d'inspection générale (en comité) 3157.
 Terrains affectés aux fins scolaires, rapport des enquêtes faites par le juge Prendergast (mot. pour doc.) 3525.
 Terres fédérales, préemptions, pâturages, terrains boisés, miniers, etc., état approximatif des arrérages (mot. pour doc.) 3525.
 Terres des Sauvages de Coleraine (rép. à int. Morin) 3528.
 Chemin de fer Canadien du Pacifique, clause d'exemption, interprétation (rép. à int. Richardson) 3531.
 Intercolonial—rails d'acier et attaches (sub.) 3674.
 Commission géologique (sub.) 3844 et suiv.
 Immigration, appointements des agents (sub.) 4908 et suiv. ; gratification à veuve de D. L. Cavan, agent (sub.) 5004.
 Yukon—gouvernement (sub.) 5006.
 Terres fédérales (sub.) 5009 ; montant supplément. (sub.) 5013.
 Service du ministère, montant supplément. (sub.) 5013.
 Arpentages de l'année, montant supplément pour terminer (sub.) 5013.
 Grains de semence aux colons (sub.) 5015.

SIFTON, Hon. Clifford—Suite.

Intérieur, enquêtes et travaux astronomiques (sub.) 5016.
 Purdey, M. Wilbert, indemnité (sub.) 5016.
 Métis du Nord-Ouest., commission d'enquête, appointements et dépenses, montant supplém. (sub.) 5018.
 Sauvages, Ontario et Québec, soins médicaux (sub.) 5018.
 Macrae, M. J. A., commissaire métis et sauvages, allocation (sub.) 5023.
 Bill (n° 103) contrat entre Manitoba et chemin de fer Canadien du Nord, au sujet de certains chemins de fer (en comité) 5072.
 Concessions de terres aux chemins de fer (rép. à int. Marcell, Bonaventure) 5299.
 Thompson, M. J. R., inspecteur des home-steads, démission (rép. à int. Clare) 5305.
 Yukon—dépenses (observ.) 5306.
 Garnison provisoire à Halifax (sub.) 5410 et suiv.
 Caughnawaga, réparations à maison du missionnaire, somme supplém. (sub.) 5414.
 Sauvages : d'Ontario et de Québec, frais de justice (sub.) 5416 ; du Manitoba et des Territoires du Nord-Ouest ; achat de bestiaux pour réserves (sub.) 5416 ; externats, pensionnats et écoles industrielles, somme supplém. (sub.) 5417.
 Terres du Pacifique Canadien (débat sur observ. Richardson) 5527.
 Grève aux usines de locomotives de Kingston (débat sur observ. Puttee) 5549 et suiv.
 Sauvages (sub.) éducation des sauvages du Yukon, 5553.
 Terres fédérales, commis surnuméraires (sub.) 5553 ; arpentages (sub.) 5553.
 Clôture entre poste de police de Ridingstone et rivière Milk (sub.) 5554.
 Cartes du Canada, gravure, impression, etc. (sub.) 5555.
 Métis des Territoires du Nord-Ouest, traitement des membres de la commission d'enquête sur réclamations (sub.) 5556.
 McKenna, M. A. J., commissaire des Métis, rémunération (sub.) 5556.
 Qu'Appelle vs le Roi, frais de justice (sub.) 5557.
 Frontière internationale, travaux de délimitation (sub.) 5557.
 Territoires du Nord-Ouest, hôpitaux (sub.) 5559 ; participation à exposition de Buffalo (sub.) 5559.
 Canada et Alaska, frontière provisoire (mot. pour doc.) 5697.
 Pénitenciers, résol. pour nom. d'un second inspecteur (en comité) 5702.
 Terrains affectés aux fins scolaires (rép. à int. LaRivière) 5827.
 Lac Winnipeg, levé hydrographique (sub.) 5896.
 Territoires du Nord-Ouest, nouvelle somme pour écoles (sub.) 5896.
 Observatoire, achat de télescope et autres instruments (sub.) 5898.
 Ministère de l'Intérieur (sub. aide aux écritures, etc., y compris \$790 à J. D. Bollard, et \$485 à T. W. Hogins) 5903.

SMITH, Ernest D. (Wentworth-sud) :

Ventilation sur les steamers (int.) 69, 519.
 Subsidés aux compagnies (mot. pour doc.) 95, 133.
 Bill (n° 10) modifiant l'Acte des poids et mesures, 1ère l., 201 ; 2e l., 1081.